

Zeitschrift: Technische Mitteilungen / Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe = Bulletin technique / Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses = Bollettino tecnico / Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

Herausgeber: Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe

Band: 57 (1979)

Heft: 12

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 30.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Herausgegeben von den Schweizerischen Post-, Telefon- und Telegrafienbetrieben
Publié par l'Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses
Pubblicato dall'Azienda svizzera delle poste, dei telefoni e dei telegrafi

Jahrgang 57 Bern XII. 1979
Année Berne
Anno Berna

Redaktion / Rédaction / Redazione:
Christian Kobelt (Chefredaktor), Daniel
Sergy, Generaldirektion PTT, Viktoria-
strasse 21, 3030 Bern, ☎ 031 62 32 79.

Druck- und Annoncenverwaltung / Im-
pression et régie des annonces /
Stampa e servizio pubblicitario: Hall-
wag AG, Nordring 4, 3001 Bern,
☎ 031 42 31 31.

Erscheint monatlich. Abonnements-
preis: 1 Jahr Fr. 50.—. Bestellungen nur
durch die Post. / Paraît mensuellement.
Prix d'abonnement: 1 année Fr. 50.—.
On ne s'abonne que par la poste. /
Esce mensilmente. Prezzo d'abbona-
mento: 1 anno fr. 50.—. Si accettano
solo abbonamenti postali.

Beiträge sind an die Redaktion zu rich-
ten. Nachdruck nur mit schriftlicher Be-
willigung der Redaktion. Das Fotokopie-
ren aus den «Technischen Mitteilungen
PTT», das über Einzelstücke hinausgeht,
ist untersagt. / Les communications doi-
vent être adressées à la rédaction. La
reproduction d'articles est subordonnée
à l'autorisation écrite de la rédaction.
Toute photocopie du «Bulletin techni-
que PTT» est interdite, sauf s'il s'agit
d'exemplaires isolés. / Le comunica-
zioni devono essere indirizzate alla re-
dazione. La riproduzione d'articoli è au-
torizzata solo con il consenso scritto
della redazione. È vietato fare fotocopie
del «Bollettino tecnico PTT», eccetto se
si tratta di copie singole.

© Technische Mitteilungen PTT, 1979

Inhalt/Sommaire/Sommario

Mühlethaler B.	Batterieloser Gebührenmelder Modell 80 Indicateur de taxe sans batterie modèle 80	438 438
Zobrist H.	Teilbarkeitsbedingungen für Zeittakte zur Minimierung von Zählimpuls-Überlagerungen	444
Padrutt J.	Die Videotex-Pilotanlage Installation pilote Videotex	453 453
	Verschiedenes — Divers — Notizie varie	
Kobelt Chr.	IFA und Fera 1979 — die beiden Funkausstellungen im Rückblick	465
Kobelt Chr.	Telecom 79	471
Sergy D.	Telecom 79 — Exposition	473
Harris R.	Grossbritannien fördert das Fernmeldesystem X	474
	La Grande-Bretagne porte ses efforts sur le système de télécommunication X	474
	Wahlen von PTT-Chefbeamten Nominations de chefs fonctionnaires	475 475
	Buchbesprechungen — Recensions — Recensioni	476
	Kurz berichtet — En quelques lignes — Notizie in breve	478
	Summaries and Notices	480

Titelbild: Farbfernsehprojektionsgeräte wurden an den diesjährigen Funkausstel-
lungen erstmals in grösserer Zahl gezeigt (vgl. dazu unseren Ausstel-
lungsbericht S. 465). Sie erzeugen Bilder von etwa der 6fachen Grösse
eines 66-cm-Bildschirmes

Couverture: Pour la première fois cette année, de nombreux téléviseurs couleur
avec projection sur écran ont été présentés aux expositions radio et té-
lévision (voir à ce sujet notre compte rendu p. 466). Ces appareils four-
nissent une image environ 6 fois plus grande que celle d'un écran de
66 cm

In copertina: Alle mostre di radiotelevisione di quest'anno sono stati presentati per la
prima volta un numero considerevole di impianti di proiezione per la te-
levisione a colori. Essi sono in grado di illuminare schermi circa 6 volte
più grandi di un teleschermo di 66 cm
(Foto Grundig)